

Santa María
la Real fundación

memoria
2023/24



tú reconstruyes
futuro

SUMARIO

| | | |
|---|---|--------|
| ■ | La Fundación | 03 |
| ■ | 1977-2023 Nuestra historia en cifras | 04 |
| ■ | Propósito, visión y valores | 05 |
| ■ | Órganos de gobierno | 06 |
| ■ | Nuestro patronato | 07 |
| ■ | Carta del presidente / Carta del director | 08-09 |
| ■ | Resumen cifras 2023 | 10 |
| ■ | Programas y actividades | 11 |
| ▶ | Empleo e inclusión social | 12 |
| ○ | Empleabilidad | 13 -14 |
| ○ | Formación | 15 |
| ○ | Iniciativas de financiación propia | 16 |
| ○ | Investigación y difusión | 17 |
| ▶ | Tercera actividad | 18 |
| ○ | Residencias | 19 |
| ○ | Formación y sensibilización | 20 |
| ▶ | Cultura y Patrimonio | 21 |
| ○ | Cultura | 22 |
| ○ | Patrimonio | 23 |
| ○ | Investigación y sensibilización | 24 |
| ▶ | Paisaje y sostenibilidad | 25 |
| ○ | Proyectos y actividades | 26 |
| ○ | AMCS | 27 |
| ■ | Reconocimientos | 28 |
| ■ | Comprometidos con... | 29 |
| ■ | Consejo Social - Protagonistas | 30-31 |
| ■ | Entidades Colaboradoras | 32-33 |
| ■ | Contacto | 34 |



Fotografías:
Marce Alonso
César del Valle
VV.AA.

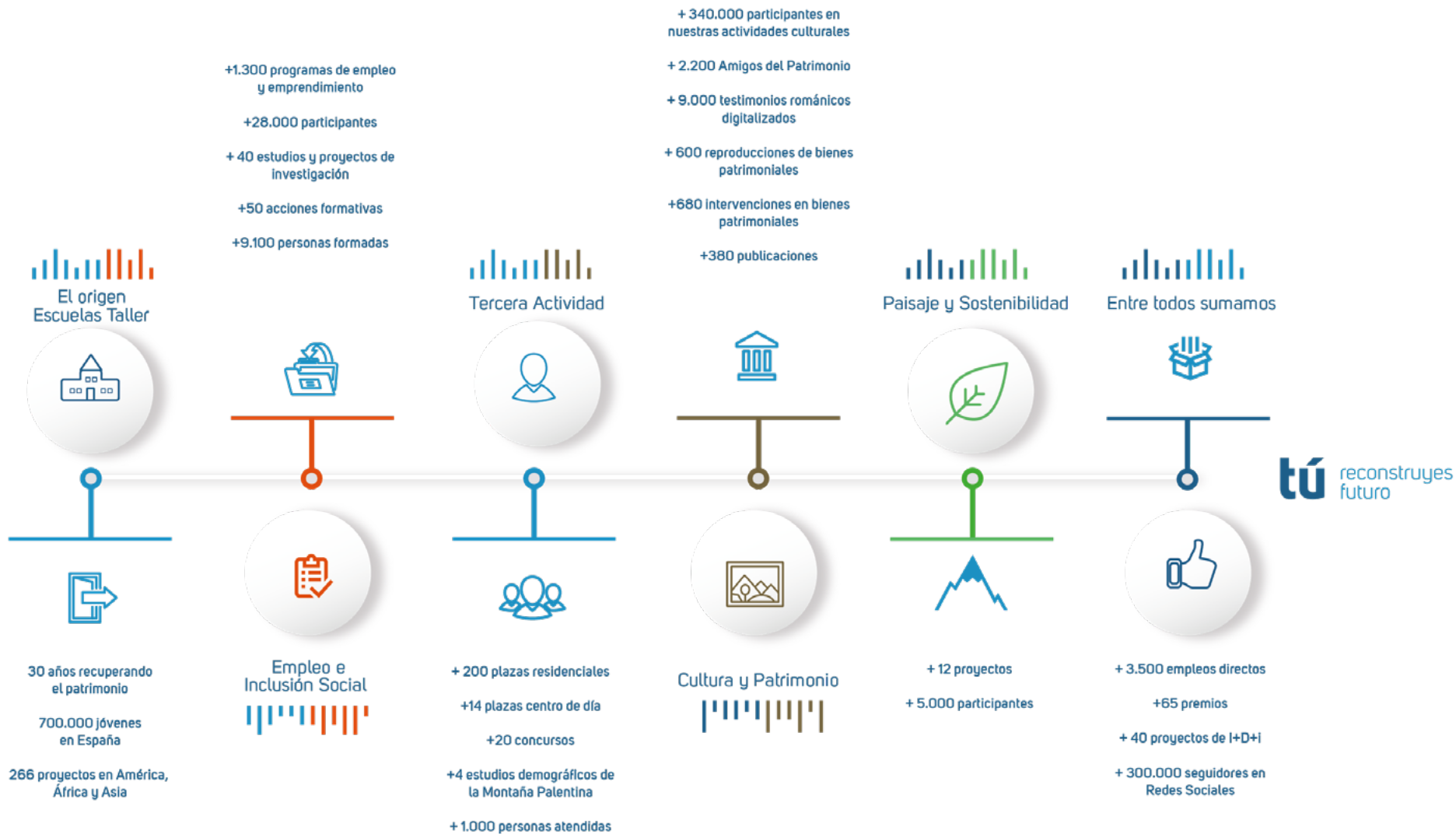
LA FUNDACIÓN

Somos una entidad sin ánimo de lucro, privada e independiente que trabaja para mejorar la sociedad, mediante la puesta en marcha de proyectos e iniciativas basados en tres ejes: personas, patrimonio y paisaje. Un equipo de más de 230 profesionales capaces de ver soluciones y oportunidades, donde otros solo ven problemas.

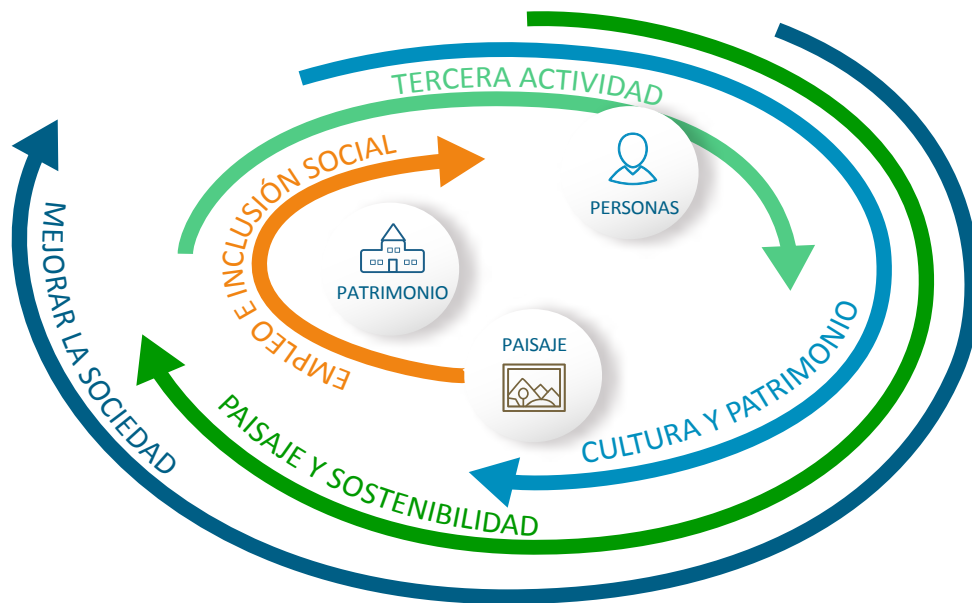
MÁS INFORMACIÓN



1977-2023 NUESTRA HISTORIA EN CIFRAS



PROPÓSITO, VISIÓN, VALORES



PROPÓSITO

Somos una **entidad sin ánimo de lucro, privada e independiente**, que trabaja para mejorar nuestra sociedad mediante la puesta en marcha de proyectos e iniciativas basadas en tres ejes: **Personas, Patrimonio y Paisaje**. Donde el resto ve problemas, aquí vemos oportunidades.

VISIÓN

Ser un referente internacional en la **generación de proyectos de innovación social que transforman los territorios**, ponen a las personas en el centro y generan un impacto sostenible y ético.

VALORES

Compromiso con las causas que defendemos, las personas y los territorios.

Independencia, imparcialidad y transparencia.

Espíritu abierto y colaborador, tanto a nivel interno como externo.

Liderazgo social, proactividad e iniciativa.

ÓRGANOS DE GOBIERNO



Patronato

Dirección General

**Servicios
Corporativos**

Administración y personas

Finanzas
Personas
Asesoría Jurídica
Marketing y Comunicación
Redes y equipos informáticos

Áreas de Desarrollo

empleo e
inclusión social

- Empleabilidad
- Emprendimiento
- Inclusión Social
- Formación
- Investigación social
- Consultoría

tercera
actividad

- Atención residencial
- Atención en estancias diurnas
- Servicios en el domicilio
- Formación y sensibilización
- Envejecimiento activo
- Innovación

cultura y
patrimonio

- Cultur Viajes
- Museo ROM
- Publicaciones
- Cursos
- Ornamentos Arquitectónicos
- Actividades culturales
- MHS Conservación Preventiva
- Planes de intervención
- Iluminación patrimonial
- Proyectos de I+D+i

paisaje y
sostenibilidad

- Consultoría ambiental
- I+D+i ambiental
- Educación y formación ambiental
- Observatorio del paisaje



Comisión Delegada del Patronato

Presidente

- D. Ignacio Fernández Sobrino

Vicepresidentes

- D. Juan Carlos F. Aganzo (Vicepresidente 1º)
- D. Ángel Catena Asúnsolo (Vicepresidente 2º)
- D. Jesús Roberto Jiménez García (Secretario)

Vocales:

- Dña. Ángeles Armisén
- Dña. Olga Ginés Ferrero
- D. Enrique Saíz Martín
- Dña. Rocío Hervella Durántez

Patronato

Miembros Institucionales

- Ayuntamiento de Aguilar de Campoo (Dña. M. José Ortega)
- Consejería de Cultura y Turismo de la Junta de Castilla y León (D. Gonzalo Santonja Gómez y Dña. Mar Sancho Sanz)
- Diputación de Palencia (Dña. M. de los Ángeles Armisén Pedrejón)

- Universidad de Valladolid (D. Antonio Largo Cabrerizo)
- Fundación Ávila (D. Jesús Roberto Jiménez García)
- Fundación Torreón de Lozoya (D. Francisco Javier Reguera García)
- FUNDOS Fundación Obra Social de Castilla y León (Fernando Martín Aduriz)

Miembros Individuales

- D. Ángel Catena Asúnsolo
- D. Juan Carlos F. Aganzo
- Dña. Isabel Rodríguez Maribona
- D. Ignacio Fernández Sobrino
- D. Eduardo Álvarez Rodríguez
- D. Luis Carlos Moro González
- D. José Perán González
- D. José Antonio Orejas Casas
- D. Ángel Enrique Aparicio Marcos
- D. Manuel Mirat Santiago
- Dña. Olga Ginés Ferrero
- D. Enrique Saiz Martín
- D. Jorge Martín García
- Dña. Rocío Hervella Durántez
- D. Joaquín Araujo



Ignacio Fernández Sobrino

Presidente de la Fundación Santa María la Real

Al considerar algunas ideas para compendiar lo logrado este último año por nuestra fundación, me viene a la memoria la frase con la que San Agustín incardinaba lo nuevo con lo antiguo: “Novum in Vetere latet, Vetus in Novo patet”. Ese afán constante de explorar el porvenir con los pies en la tierra y la mirada en la herencia recibida es lo que nos define en la Fundación.

Quiero destacar especialmente el sentido de pertenencia de todos los integrantes de nuestra institución. Han demostrado un compromiso absoluto con nuestros valores y con los objetivos comunes con pasión y entusiasmo contagiosos.

Gracias a su trabajo, la Fundación Santa María la Real se ha convertido en un referente nacional e internacional en las áreas en las que se desenvuelve, todas ellas vinculadas con la cultura y la atención social. Desde nuestras Lanzaderas de Empleo, ejemplar mecanismo de aprendizaje e inserción, hasta nuestros centros de atención a personas mayores y/o dependientes, pasando por la investigación sobre los Paisajes o los Itinerarios Culturales de nuestra agencia Cultur Viajes. Completando la magna Enciclopedia del Románico o investigando sobre las connotaciones que sobre la Salud Mental tiene la empleabilidad de los jóvenes en España. Por citar tan solo una pequeña parte, de este complejo y completo elenco de actividades que hacen de la Fundación Santa María la Real una institución rica, singular e irreplicable.

Nos espera un futuro cargado de oportunidades que no dejaremos pasar. Interpretamos los retos como ocasiones para explorar nuevos proyectos adicionales en las distintas áreas en que nos desenvolvemos a la par que no descartamos iniciar cuantos tengan acomodo y viabilidad acorde con nuestros fines, visión y valores.

En nombre del Patronato de la Fundación, les expreso mi más profundo agradecimiento por su dedicación y compromiso. Y a quienes participan de nuestras actividades les reitero nuestro agradecimiento y la voluntad de seguir incrementando el número y la calidad de nuestras propuestas.



Álvaro Retortillo Osuna

Director General

Fundación Santa María la Real

Un año más, y van más de 46, este maravilloso y visionario proyecto ha conseguido cambiar la vida de muchas personas. Sabéis que tenemos 3 “Ps” en nuestro propósito: Personas, Patrimonio y Paisaje. En esta ocasión, quiero resaltar especialmente la “P” de Personas. Porque, dentro de ella, está incluido todo lo demás. Las personas construyen el patrimonio, lo conservan, le dan valor, y lo llenan de vida. Las personas son las que preservan el paisaje, y lo protegen de todo tipo de agresiones. Las personas son las que apoyan y cuidan a otras personas. Y, las personas, todas y cada una de las que formamos parte de este increíble y a

veces inexplicable proyecto que es la Fundación, somos las que ayudamos a que mejore la vida de otras personas. Somos las que soñamos y trabajamos cada día para cambiar nuestros territorios, nuestra sociedad.

Parafraseando a Darwin, las organizaciones que sobreviven no son las más fuertes, ni las más inteligentes, sino las que más se adaptan al cambio. A esto, sin duda, habría que añadir: y las que tienen un para qué, un propósito. Estamos en un mundo en el todo va más rápido que nunca, donde la tecnología supone una revolución casi diaria, y donde surgen constantemente nuevas necesidades sociales. Y ahí está la Fundación, con su profesionalidad y adaptabilidad, para intentar dar nuevas respuestas.

En el nuevo Plan Estratégico 2024-2026 nos marcamos, como ya veníamos haciéndolo, el objetivo de compaginar la generación de impacto social, cultural y medioambiental con la sostenibilidad económica. Pero también, actualizar y renovar el compromiso con el territorio, particularmente con el de la Montaña Palentina y alrededores. Y, cómo no, seguir siendo innovadores (está en nuestro ADN), esta vez con la ayuda de la tecnología. Por último, queremos ser una organización cada vez más responsable, hacia dentro y hacia afuera.

Son objetivos ambiciosos, pero será el talento que está en la “P” de personas el que nos ayudará a conseguirlo.

Con cariño y gratitud.

RESUMEN 2023





PROGRAMAS Y ACTIVIDADES

Hemos dejado de ser una entidad local para transformarnos en una **institución global**, apegada a los territorios en los que actúa, pero con proyectos por todo el mundo. Actualmente, nuestro trabajo se organiza en **cuatro grandes áreas**: Empleo e Inclusión Social; Tercera Actividad; Cultura y Patrimonio; y Paisaje y Sostenibilidad.

A través de cada una de ellas, promovemos y realizamos todo tipo de iniciativas orientadas a **generar desarrollo y riqueza en los territorios**, con las **personas como eje de cada actuación**, porque somos conscientes de que ellas son nuestro principal valor y de que el éxito de nuestros programas depende de que sepamos escucharlas, de que conozcamos sus problemas e inquietudes para dar respuesta a sus necesidades.

En 2023, con el proyecto **IMPACTA+**, hemos impulsado la transformación digital de forma transversal en cada una de nuestras áreas de trabajo y hemos ayudado a otras entidades del tercer sector a adaptarse a la digitalización para mejorar su intervención, especialmente con los colectivos más vulnerables.



EMPLEO E INCLUSIÓN SOCIAL

Desde nuestra área de Empleo e Inclusión Social desarrollamos proyectos que favorecen el empleo y la inclusión social, especialmente entre los colectivos más vulnerables.

En 2023 sumamos:



+ 4,8 millones de euros de inversión



+4.700 personas atendidas



+ 80 proyectos

ÁREA DE EMPLEO





EMPLEABILIDAD

+ 3.800 participantes de entre 14 y 60 años

+ 2.700 mujeres

+ 600 hombres

Cerca del 60% de éxito

PROYECTOS

- ⊕ Lanzaderas de Empleo
- ⊕ X Aniversario de nuestra Lanzaderas de Empleo



X Aniversario de nuestras Lanzaderas de Empleo

- ⊕ Lanzaderas Conecta Empleo

En 2023 finalizaba “Lanzaderas Conecta Empleo”, que durante cuatro años ha ayudado a **más de 8.400 personas en desempleo** en España a impulsar su futuro laboral.



EMPLEABILIDAD

Programas dirigidos a los colectivos más vulnerables

MUJERES

- + Entrena Empleo
- + Mapa Stop VioGen

JUVENTUD

- + Plataforma para la Salud Mental y la Empleabilidad Juvenil
- + Wake Up Your Vocation

DESEMPLEO DE LARGA DURACIÓN

- + Observatorio de Desempleo de Larga Duración

Centrados en nuevas tendencias del mercado laboral, como el empleo verde

- + Alianza para la Transición Energética Inclusiva
- + Rural Employability Networkn



I Congreso de Salud Mental y Empleabilidad Juvenil



FORMACIÓN



+500 personas formadas

Profesionales de la empleabilidad

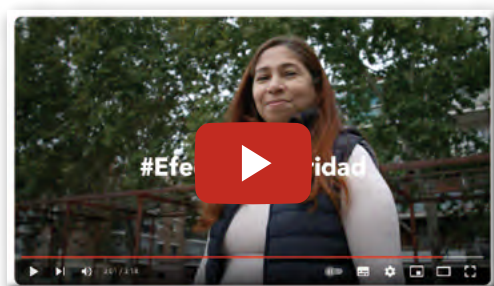
Personas con interés en mejorar su intervención sociolaboral, igualdad, innovación social, corresponsabilidad...

Continúa el MOOC de Competencias digitales para profesionales de la empleabilidad

Nuevas acciones formativas para empresas y entidades sociales

+800 jóvenes formados en emprendimiento social

Formación especial para impulsar sus nuevas ideas



#EfectoSolidaridad: El cambio de Eva, María Ángeles y Nayarí

INICIATIVAS DE FINANCIÓN PROPIA

- **Coworking Social Madrid**

Un espacio ubicado en el centro de Madrid en el que todo emprendimiento encuentra su lugar.

MÁS INFORMACIÓN



- **#EfectoSolidaridad**

Gracias a las aportaciones de particulares y empresas, personas en desempleo, y con especial vulnerabilidad, logran participar en programas de empleo. Se han otorgado **ya 20 becas formativas** que hacen despegar su futuro profesional y gracias a **la cesión de 20 portátiles**, aspiran a nuevas oportunidades laborales.

MÁS INFORMACIÓN



INVESTIGACIÓN Y DIFUSIÓN

15 informes de investigación social, que analizan las causas y las consecuencias que el desempleo tiene en diferentes sectores o colectivos, así como en otros ámbitos vinculados a la empleabilidad.

Monitorizamos y evaluamos programas de empleo y otros proyectos sociales para mejorar sus resultados e impacto.

MÁS INFORMACIÓN



BALANCE 2023: ¡Gracias por tu colaboración y confianza!



Empleabilidad

78 proyectos
3.800 participantes
50,5% tasa de éxito

99% Valoración experiencia
Recomendaría la participación en los proyectos

+2.700 mujeres
+600 hombres

Participantes por edad
Entre los 14 y los 60 años
Intervención también en centros educativos



96% se siente con más preparación para la búsqueda de empleo

considera que ha aumentado su conocimiento del mercado laboral y tiene más claro su objetivo profesional



Finaliza 2020 - 2023

- Ha ayudado a más de 8.400 personas en desempleo de España
- Mas de 65.000 han asistido a eventos online



Hemos celebrado el décimo aniversario

15 eventos celebrados presenciales y online



Santa María la Real fundación | empleo e inclusión social |



+4.300 personas atendidas

Año con nuevas iniciativas

Transformación digital, empleo mujer empleo verde, empleo joven y corresponsabilidad + Actuaciones para colectivos de mayor vulnerabilidad

1+ impacta+

Plataforma para la salud mental y la empleabilidad juvenil

Acción Digital

Corresponsabilidad

IMPULSA empleo verde

GreenUp Yourself

hubs
Innovación Social, Empleo e Inclusión

Sede en Madrid

- Coworking Social Madrid
- HUB de Innovación Social
- Actividades formativas para el público

Formación

- Continúa el MOOC
- Nuevos cursos para profesionales
- Orientación Laboral, Innovación Social y Tercer Sector

+500 personas formadas

+ INCLUSIÓN

Fundraising

- Lanzamiento: Abril 2023
- 20 portátiles + 20 becas formativas
- +70% de donantes son exparticipantes
- Cerca de 10 empresas colaboradoras

Redes de apoyo

- Alianza para la Transición Energética Inclusiva: Más de 90 entidades europeas
- REN: Más de 50 entidades adheridas
- Plataforma Salud Mental y Empleabilidad Juvenil: Más de 46 organizaciones miembro
- Observatorio Desempleo de Larga Duración: 16 organizaciones



Emprendimiento

- Nueva edición de Lánzate para jóvenes 338 participantes
- Nuevo programa: Innorural: 462 participantes jóvenes



Investigación social

15 nuevos informes publicados



Comunicación

Cerca de **2.000** noticias

Valoradas en **+1,2 millones €** (SGM)

Superamos los 115.000 seguidores en RRSS

42.000 suscriptores en Newsletter

+10 páginas web

+1 millón de páginas vistas

CONSULTA NUESTRAS REDES SOCIALES



TERCERA ACTIVIDAD

En Tercera Actividad ofrecemos un **sistema de atención a las personas mayores y/o dependientes**, profesional y comprometido, que mejore su calidad de vida. ¿Cómo? Afrontando retos económicos y sociales, fomentando el conocimiento, la investigación y realizando una labor educativa al conjunto de la sociedad, respecto a la edad y la dependencia.

Desde nuestros centros de **Aguilar de Campoo (Palencia)** y **Valdelafuente (León)**, cuidamos de las personas, favoreciendo la integración, fomentando la convivencia intergeneracional, el envejecimiento activo y el desarrollo personal.

En 2023 sumamos:



+ 3,7 millones de inversión



+ 450 personas atendidas



+ 60 acciones de formación y colaboración



MÁS INFORMACIÓN





RESIDENCIAS

- **2 centros: Aguilar de Campoo (Palencia) y Valdelafuente (León)**
- **115 profesionales**
- **350 personas atendidas**
- **3 programas de Investigación e Innovación**



Más información

MIRATAR ▶

ISOLATION ▶

TE CUIDO LABS ▶



FORMACIÓN Y SENSIBILIZACIÓN

- 42 acciones formativas
- + 100 participantes
- 25 actividades de colaboración con entidades, empresas y administraciones
- + 1000 seguidores en redes sociales



Más información

PROGRAMA MIXTO ▶

SALVIA ▶





CULTURA Y PATRIMONIO

Desde nuestra área de Cultura y Patrimonio **promovemos la riqueza cultural y protegemos nuestro legado histórico**, como parte esencial de nuestra **identidad**. Intervenimos en su preservación, con proyectos de investigación, estudio, restauración, iluminación y conservación preventiva, que ponen el acento en la innovación.

Junto a ello, no descuidamos la educación y la divulgación, mediante el impulso de actividades e iniciativas orientadas a ofrecer experiencias y a llenar de vida el patrimonio.

En 2023 sumamos:



+ 2,4 millones de inversión



+ 30.700 personas disfrutaron de nuestras actividades



+ 150 acciones

MÁS INFORMACIÓN





CULTURA

+ 70 acciones

📖 Cursos, talleres, seminarios (9)

✈️ Viajes (20)

🎵 Conciertos (3)

📖 Edición de libros (6)

🏠 Creación de maquetas (2)

☀️ Otras actividades culturales (30)

+ 30.300 participantes en actividades culturales y divulgativas

ACTIVIDADES

⊕ Museo Rom

⊕ Cultur Viajes

⊕ Amigos del Patrimonio

⊕ Ornamentos Arquitectónicos

⊕ Publicaciones

⊕ Cursos

⊕ Las Piedras Cantan

MÁS INFORMACIÓN



Presentación: 'Enciclopedia del Románico en Portugal'



PATRIMONIO

82 actuaciones

- 🌿 78 intervenciones de conservación en edificios patrimoniales
- 💡 4 actuaciones de mejora de iluminación

MÁS INFORMACIÓN ▶

PROYECTOS

- ⊕ Románico Atlántico
- ⊕ Libro digital sobre la restauración de las pinturas de Muga de Sayago
- ⊕ Cartegena de indias
- ⊕ México



PROYECTOS DE I+D+i

+ 10 proyectos de I+D+i, en colaboración con más de 70 entidades, empresas y administraciones nacionales e internacionales

PROYECTOS

- ⊕ Dura Douro
- ⊕ Green Heritage
- ⊕ Textour
- ⊕ Impactour
- ⊕ Surefit
- ⊕ Sostevent
- ASAS
- Herit4ages
- ACERCA



Douro, Douro: Un destino lleno de vida, un lugar donde vivir y al que volver

CANAL PATRIMONIO



ROMÁNICO DIGITAL



CULTUR VIAJES



ROM





PAISAJE Y SOSTENIBILIDAD

Es nuestra **área "verde"** y la más joven. Inició su andadura en **diciembre de 2022** y desde entonces no para de crecer.

¿Nuestro objetivo? Apoyar a las entidades públicas y a las empresas en el **tránsito hacia la sostenibilidad ambiental y la adaptación al cambio climático**, para impulsar una sociedad más resiliente y respetuosa con el medio ambiente.

En 2023 sumamos:

 **+ 200.000 euros de inversión**

 **+ 5.000 personas y entidades formadas**

 **+ 12 proyectos**

MÁS INFORMACIÓN





PROYECTOS Y ACTIVIDADES

12 proyectos y actividades
+ de 5.000 participantes



PROYECTOS

- Il Encuentro de Paisaje Minero
- ⊕ Renueva Tu Energía I y II
- ⊕ Conecta Rural
- ⊕ Reactiva Brañosera
- ⊕ Guía de adaptación al cambio climático del Camino de Santiago Francés
- ⊕ Respuesta de la economía Social al ODS 7 (pdf)
- ⊕ Ulteira SUDOE
- ⊕ OET Durius
- MITECO. Paisaje Minero
- Incendios Forestales y Paisaje Cultural
- Exposición sobre Incendios Forestales



AMCS ASOCIACIÓN DE MUNICIPIOS DEL CAMINO DE SANTIAGO

Otro de los cometidos de nuestra área de Paisaje y Sostenibilidad ha sido prestar apoyo a **la gerencia de la Asociación de Municipios del Camino de Santiago (AMCS)**, integrada por 113 municipios de 5 Comunidades Autónomas.

Gracias a ello, se han conseguido nuevos proyectos y se ha aumentado el número de municipios asociados.

MÁS INFORMACIÓN



Asociación de Municipios
del Camino de Santiago



RECONOCIMIENTOS

Premio a la Alianza para la Transición Energética. Coincidiendo con la celebración del Día Internacional del Medio Ambiente, en junio de 2024, JP Morgan y Fundación Konecta, han premiado a Fundación Repsol y al equipo de nuestra área de empleo por su trabajo a través de la Alianza por la Transición Energética Inclusiva y su enfoque de transformación social y desarrollo a través del empleo en transición energética.

COMPROMETIDOS CON...



En nuestro día a día y, desde cada una de nuestras áreas de trabajo, tratamos de demostrar nuestro compromiso con los **Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS)**. En concreto trabajamos con los siguientes:





NUESTRO EQUIPO



PROTAGONISTAS- CONSEJO SOCIAL

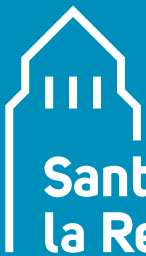
ENTIDADES COLABORADORAS

Nuestro trabajo, nuestros proyectos, nuestro camino es posible gracias a la compañía de una red cada vez más amplia de colaboradores del sector público y privado. Instituciones, administraciones, universidades, asociaciones y empresas que a lo largo de los años nos han brindado su colaboración, demostrando así su compromiso con el patrimonio y, especialmente, con el desarrollo.





Nuestro agradecimiento también a: Asociación Española de Fundaciones, Galletas Gullón, El Corte Inglés, Editorial Espasa, Elisabeth Disney, ADE Castilla y León, Universidad Politécnica de Madrid, Centro de Conservación y Restauración de Bienes Culturales de Simancas, Escuela Superior de Conservación y Restauración de Bienes Culturales Madrid, Asociación Española de Empresas de Restauración de Patrimonio Histórico, Asociación Europea de Empresas de Restauración de Patrimonio Arquitectónico, SpiraRevitalizaçao Patrimonial, Abadía Retuerta Le Domaine, Universidad Complutense, UNED, Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, Universidad de Burgos, Universidad de León, AEICE, SIVI, Birdlife, Cruz Roja, Universidad de León, Grupo de Acción Local Adescas, Plataforma de Entidades de Voluntariado de León, Asociación Plataforma de Voluntariado Palencia, Diputación de León, Colegio San Gregorio, Adopta un Abuelo, Amidown León, Fundación Cuidados Dignos, Familias, Fundación Amigos de los Mayores, Universidade do Porto, Direção-Geral do Património Cultural, Direção Regional da Cultura do Norte, Rota do Românico, Escuela de Organización Industrial, Fundación Miguel Delibes, Fundación Laboral de la Construcción, Fundación Princesa de Girona, Asociación la Chartreuse de Neuville, Instituto de Patrimonio y Cultura de Cartagena, Ayuntamiento Cartagena Indias, Ministerio Cultura de Colombia, Ministerio de Interior y Comercio de Japón, Asociación para la Recuperación del Patrimonio Industrial (ARPI) y a todos los Servicios Públicos de Empleo, Ayuntamientos, Obispos e instituciones que, de uno u otro modo, prestan colaboración y apoyo a los diferentes programas y actividades de la Fundación Santa María la Real.



**Santa María
la Real** fundación

tú

reconstruyes
futuro

www.santamarialareal.org

Síguenos en:    

■ Monasterio de Santa María la Real
■ 34800 ■ Aguilar de Campoo
■ Palencia